

# Les manifestations de la Chambre

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Revue économique franco-suisse**

Band (Jahr): **60 (1980)**

Heft 2

PDF erstellt am: **06.08.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

# LES MANIFESTATIONS DE LA CHAMBRE

## JOURNÉE OFFICIELLE SUISSE

### À LA 59<sup>e</sup> FOIRE INTERNATIONALE DE BORDEAUX

En liaison avec l'Office National Suisse du Tourisme et l'Office Suisse d'Expansion Commerciale, la Chambre de Commerce Suisse en France a organisé la présence d'un stand officiel suisse à la 59<sup>e</sup> Foire Internationale de Bordeaux, qui s'est tenue du 10 au 19 mai 1980.

Les sociétés ou associations suivantes présentaient ou vendaient leurs produits sur le stand suisse :

Association Suisse des Editeurs de langue française.

Association Vaudoise des Ecoles Privées. Ecole Chantemerle.

Etablissements Agassant.

Institut Préalpina.

Institut du Docteur Schmidt.

Kugler-Segercim.

Longines France.

Rinsoz et Ormond.

Groupe Sandoz France.

SSIH-Maison Brandt Frères.

Pour marquer l'importance qu'elle attachait à cette présence helvétique,



la Direction de la Foire a consacré le 17 mai 1980 à une journée officielle suisse. Monsieur François de ZIEGLER, Ambassadeur de Suisse en France, a présidé aux diverses manifestations et réceptions organisées à cette occasion par la Chambre de Commerce Suisse en France, la Foire Internationale de Bordeaux et Monsieur Albert ROY, Consul Général de Suisse à Bordeaux. Parmi les nombreuses personnalités présentes, Monsieur André GEISER, Président de la Chambre de Commerce Suisse en France, a notamment accueilli une importante délégation des milieux politiques, industriels et commerciaux de Suisse Romande, présidée par Monsieur Jean-Pascal DELAMURAZ, Conseiller National, Syndic de Lausanne.

1) Monsieur Jacques CHABAN-DELMAS, Président de l'Assemblée Nationale française, Maire de Bordeaux, accueilli au stand suisse par Monsieur Bernard JATON, Secrétaire Général de la Chambre de Commerce Suisse en France lors de l'inauguration de la Foire.

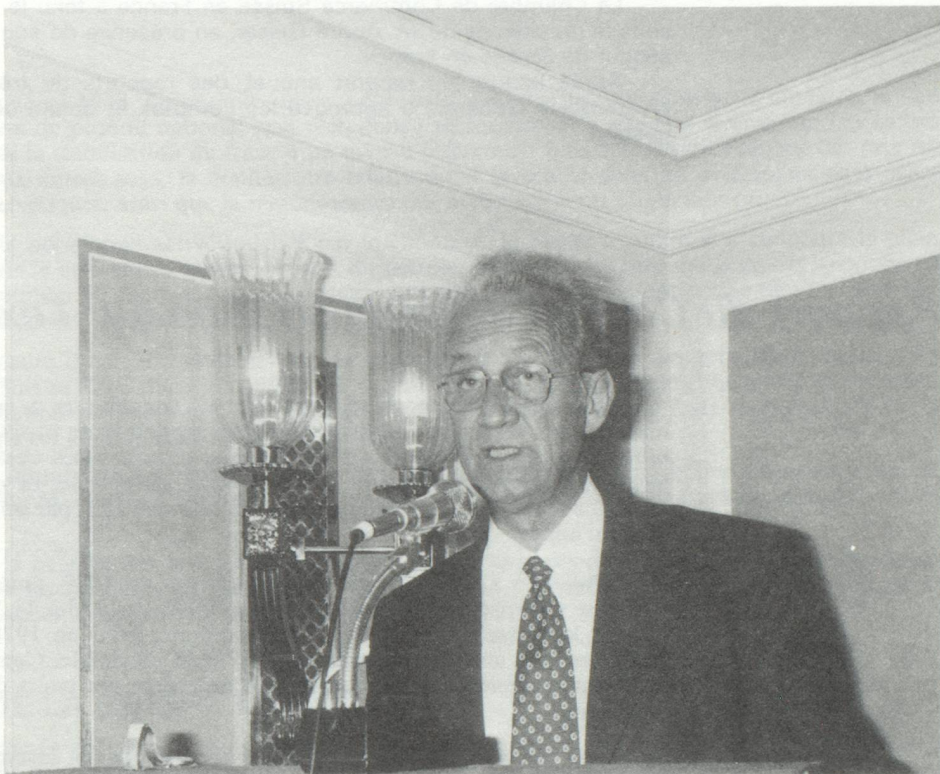
2) Arrivée sur le stand suisse de (de droite à gauche) : Monsieur André GEISER, Président de la Chambre de Commerce Suisse en France, Monsieur François de ZIEGLER, Ambassadeur de Suisse en France, Monsieur André CAZAUX-MALEVILLE, Président de la Foire Internationale de Bordeaux, Monsieur Jean-Pascal DELAMURAZ, Conseiller National, Syndic de Lausanne.

# LES MANIFESTATIONS DE LA CHAMBRE

## L'ÉNERGIE : AVENIR ET SÉCURITÉ

A l'occasion d'une conférence-cocktail, la Chambre de Commerce Suisse en France a accueilli le 20 mai 1980, à Paris, Monsieur Claude ZANGGER, Directeur adjoint de l'Office Fédéral de l'Énergie, Responsable des Services des Affaires énergétiques internationales, Professeur à l'Université de Neuchâtel, qui a entretenu son auditoire des nombreuses et importantes questions qui se posent déjà et vont davantage encore se poser en matière d'énergie.

*Photo : Monsieur Claude Zangger.*



## LA REPRÉSENTATION COMMERCIALE EN FRANCE

Pour répondre aux diverses questions qui lui sont fréquemment posées sur le cadre juridique des divers types de représentation commerciale en France, la Chambre de Commerce Suisse en France a organisé, le 3 juin 1980, à Zürich, une journée de travail spécialisée sur le « Droit de la représentation commerciale en France ».

Les exposés des conférenciers et les documents distribués à cette occasion ont permis aux participants d'obtenir une information complète sur ces questions qui, trop souvent, engendrent des problèmes provoqués par une méconnaissance du cadre juridique ou des conséquences du choix d'un type particulier de représentation.

*Les conférenciers (de gauche à droite) :*

*Maître Patrick MICHAUD, Avocat à la Cour d'Appel de Paris.*

*Monsieur André GEISER, Président de la Chambre de Commerce Suisse en France.*

*Monsieur Jacques GONNAUD, Secrétaire Général de la Chambre Syndicale Nationale des Représentants, Agents et Cadres de la vente extérieure.*

*Monsieur Jean PATAUD, Délégué Général de la Fédération Nationale des Agents Commerciaux.*

